



Garden & Power Tools



РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Аккумуляторный опрыскиватель
TORNADO PRO

Модель: ZFB-20

Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за покупку продукции торговой марки «GPT». Мы рады предложить Вам изделия, разработанные и изготовленные в соответствии с высокими требованиями к качеству, функциональности и дизайну. Перед началом эксплуатации прибора внимательно прочтайте данное руководство, в котором содержится важная информация, касающаяся Вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию прибора и уходу за ним.

Запрещено работать с прибором не проинструктированным людям!

Позаботьтесь о сохранности настоящего Руководства, используйте его в качестве справочного материала при дальнейшем использовании прибора.

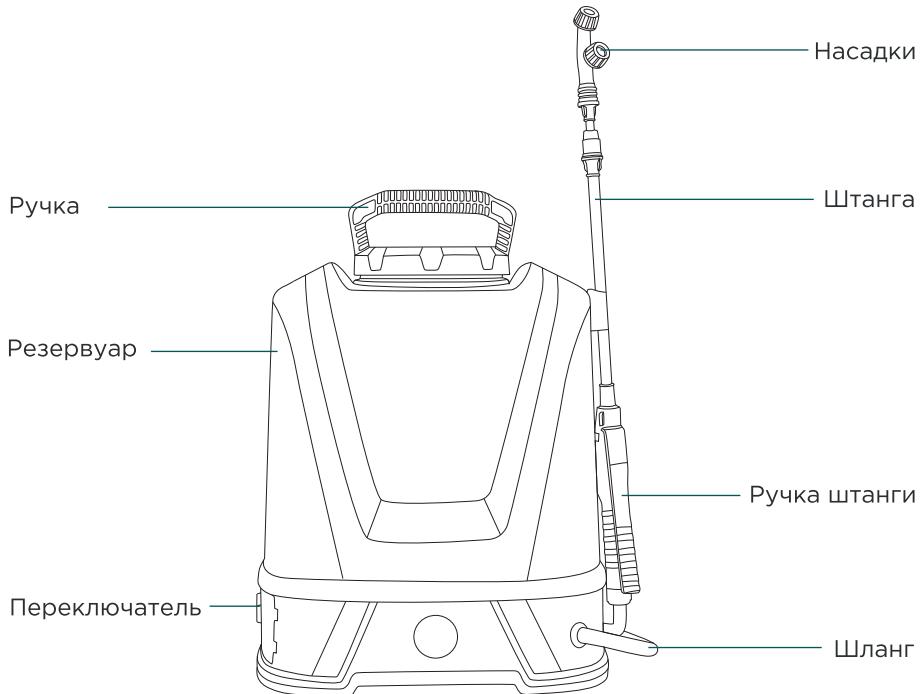
Описание устройства

Аккумуляторный опрыскиватель GPT используется для распыления средств химической защиты растений от вредителей и болезней, средств борьбы с сорной растительностью, распыления воды, удобрений, гербицидов, пестицидов, противоэпидемической обработки скота и т.д. Также устройство может использоваться для дезинфекции, дезинсекции, мытья окон, стен, машин. Устройство предназначено для бытового применения вне помещений, не предназначено для промышленного применения.

Технические характеристики

Объем резервуара	20 л
Рабочее давление	8,3 бар
Напряжение насоса	12 В
Потребление тока насосом	4-6,5 А
Потребляемая мощность насосом	48-80 Вт
Производительность	9 л/мин

Схема устройства



Примечание: внешний вид изделия может отличаться от иллюстраций

Комплектация

Резервуар	1 шт
Крышка бака	1 шт
Насадки	5 шт*
Распылительная штанга	1 шт
Поясной держатель	1 шт
Шланг	1 шт
Перемешивающее устройство	1 шт
Зарядное устройство	1 шт*
Наплечные ремни	1 шт
Аккумуляторная батарея	1 шт

***Примечание:** комплект и внешний вид изделия может быть изменен производителем.

Меры предосторожности

1. Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, сенсорными или умственными способностями или при отсутствии у них жизненного опыта или знаний. Дети должны находиться под присмотром для недопущения игр с прибором.
2. При работе с устройством необходимо соблюдать особые меры предосторожности.
3. Каждый работающий с прибором впервые должен быть проинструктирован продавцом или другим специалистом, как следует правильно обращаться с устройством.
4. Вблизи работы устройства не должны находиться дети, животные и посторонние лица. Не направляйте опрыскиватель на людей, животных или пищу. В интересах людей и окружающей среды необходимо соблюдать все основные меры безопасности, при хранении и применении

- продуктов для защиты растений и других химикатов.
5. Оператор несет ответственность за повреждение прибора, а также за опасность, угрожающую другим лицам или их имуществу.
6. Для работы с опрыскивателем Вы должны быть отдохнувшим, здоровым и в хорошем физическом состоянии. Не эксплуатируйте опрыскиватель, если Вы находитесь под влиянием каких-либо препаратов (лекарства, алкоголь), которые могут влиять на зрение, снижающих реакцию, координацию движений.
7. Использование неоригинальных аксессуаров может привести к пожару, поражению электрическим током или повреждению прибора. Используйте только аксессуары, рекомендованные изготовителем.
8. Используйте прибор только по назначению в соответствии с данной инструкцией. Изготовитель не несет

ответственность за травмы и материальные ущербы, возникшие вследствие применения устройства не по назначению.

9. Надевайте соответствующую одежду и обувь. Одежда должна быть плотно облегающей и удобной, не должна сковывать движения – рекомендуется защитный комбинезон. Длинные волосы рекомендуется связать, а голову защитить, например, шапкой, головным платком и т.п.

Обувь должна быть с нескользящей подошвой и закрытым носком.

10. Используйте индивидуальные средства защиты. Надевайте защитные очки или маску, рабочие, нескользящие перчатки. При распылении химических жидкостей используйте средства защиты органов дыхания.

11. Немедленно поменяйте одежду, если она впитала химикаты для защиты растений или раствор для разбрызгивания.

12. Следуйте мерам предосторожности и инструкциям, указанным производителем продуктов для защиты растений.

13. Чтобы снизить опасность вдыхания отравляющих газов химикатов, не эксплуатируйте опрыскиватель в замкнутых пространствах. Всегда надевайте респиратор, выполняя работу с опасными химикатами. Будьте бдительны к направлению ветра. Не работайте против ветра.

14. После окончания работы освободите и очистите контейнер. Не сливайте остатки распыляющих растворов или промывочных жидкостей в водные источники, водостоки, сточные трубы, канализационные каналы или колодцы. Утилизируйте их должным образом, согласно местным правилам удаления отходов. Всегда освобождайте и очищайте контейнер перед транспортировкой.

15. Используйте и храните опрыскиватель при температуре окружающего воздуха от +5 °C до +35 °C и относительной влажности воздуха не более 80 %. Храните устройство в сухом отапливаемом помещении. Запрещается размещать устройство под прямыми лучами солнца, на морозе, вблизи огня и горячих предметов. Во время транспортировки, установки и хранения будьте осторожны, чтобы не ударить и не повредить устройство.

16. Запрещено погружать электрическую часть устройства, зарядное устройство в воду и другие жидкости. Не трогайте устройство или шнур питания мокрыми руками.

17. Не добавляйте в бак воспламеняющиеся жидкости, кислоты и другие едкие вещества, вещества, содержащие твердые частицы.

18. Не включайте устройство с пустым баком.

19. Не переворачивайте опрыскиватель вверх дном.

20. Размещайте устройство на твердых, ровных и устойчивых поверхностях.

21. Запрещены самостоятельный ремонт прибора или внесение изменений в его конструкцию. Ремонт прибора должен производиться исключительно специалистом авторизованного сервис-центра.

22. При очистке и обслуживании отключите прибор и отключите его от сети питания.

23. В случае появления ненормального шума, запаха, дыма и других проявлений неисправности во время эксплуатации необходимо немедленно отключить электропитание и отправить прибор в отдел послепродажного обслуживания нашей компании для проведения технического обслуживания.

Работа с прибором

Сборка

1. Соедините металлическую штангу с рукояткой, а рукоять к шлангу.



2. Прикрепите плечевые ремни к корпусу распылителя, как показано на рисунке.



Установите поясной держатель.



3. Настройте ремни так, чтобы поясничный упор и мягкая подкладка устройства плотно и удобно держались на Вашей спине.

Не используйте распылитель, если он собран не полностью или имеет повреждения. Осмотрите устройство, чтобы убедиться в его герметичности. Не используйте вещества, которые не растворяются в воде, т. к. они могут забить фильтр. Максимальная температура жидкости для опрыскивания +43°C.

Работа с прибором

4. Залейте жидкость в опрыскиватель через верхний заливной фильтр.
5. Включите электропитание.

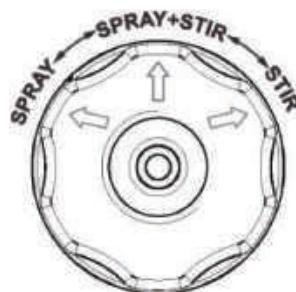


6. TORNADO PRO оснащен двойной помпой. На корпусе расположено два переключателя, каждый управляет одной из помп. В зависимости от условий использования можно использовать 1 или 2 помпы одновременно. Для использования 2-х помп оба переключателя должны находиться в режиме ВКЛ. Дополнительно доступна плавная регулировка давления. Вращением ручки регулировки давления выберите необходимое давление.



- 7. TORNADO PRO** со встроенным миксером и 3 режимами работы:
- 1) Распыление
 - 2) Распыление и перемешивание
 - 3) Перемешивание

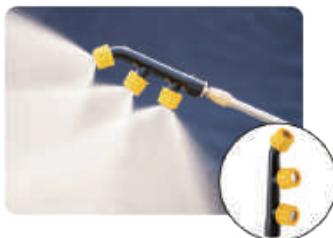
8. Выберите нужный режим работы с помощью желтого переключателя. Желтый переключатель на опрыскивателе отвечает за настройку перемешивания. Когда распылитель включен, поверните регулятор, чтобы выбрать функцию перемешивания: первый режим (стрелка слева) - только распыление, второй режим (стрелка посередине) - распыление + перемешивание, третий режим (стрелка справа) - только перемешивание.



9. Поверните влево рычаг на рукояти на 90 градусов для полного открытия клапана подачи раствора.
10. Для прекращения распыления поверните рычаг вправо до упора

Работа с прибором

11. Различные насадки для разных сценариев



12. Индикатор заряда батареи

Отображает уровень заряда батареи



TORNADO PRO батарея

Аккумуляторный распылитель оснащенный свинцово-кислотной батареей большой емкости 12Ач. Полный цикл зарядки может длиться до 15 часов.

Время работы зависит от режимов использования. Может составлять от 2 до 10 часов работы.

Чистка и обслуживание

После эксплуатации опрыскивателя полностью удалите рабочий раствор из бака и промойте чистой водой бак, шланг, насос, штангу и форсунки.

Это исключит возможность возникновения химической реакции при применении других химикатов в следующем опрыскивании. Не удалённые остатки химикатов могут привести к коррозии и другим повреждениям частей устройства. Особенно это касается форсунок, фильтров и уплотнений. Визуально проверяйте весь корпус прибора перед каждым использованием.

Хранение, транспортировка, реализация

Хранение, транспортировка и реализация должны осуществляться в упаковке производителя при температуре воздуха от +5 °C до +35 °C и относительной влажности воздуха не более 80 % с защитой устройства от непосредственного воздействия атмосферных осадков, солнечного излучения и механических повреждений.

Хранить в недоступном для детей месте. Не храните прибор вне помещений или в местах, подверженных прямому воздействию погодных условий (прямой солнечный свет, ветер, дождь или температура ниже нуля градусов). Храните вдали от легковоспламеняющихся, взрывоопасных газов.

Выявление неисправностей и методы устранения

Неисправность	Возможная причина	Метод устранения
Насос после включения не работает	Нет контакта с аккумулятором	Проверьте соединение проводов
	Аккумулятор разряжен	Зарядите аккумулятор
	Насос перегрелся	Дайте насосу остыть
	Неисправен выключатель питания	Замените выключатель
Распыляющая насадка не пропускает жидкость или некачественно распыляет	Засор насадки	Прочистите насадку
	Воздух в шланге	Проверьте герметичность шланга, удалите воздух
	Засорился насос	Разберите насос и устраните засор
	В шланге течь	Замените шланг
	Повреждение резьбы насадки	Замените насадку
Низкая производительность и давление	Засорился всасывающий фильтр	Очистите фильтр
	Не хватает мощности	Зарядите аккумулятор
Образовалась течь	Негерметичные соединения	Проверьте герметичность соединений
	Повреждено уплотнительное кольцо	Замените уплотнительное кольцо
	Повреждён шланг	Замените шланг
Нет зарядки аккумулятора	В разъём попала вода	Неисправен аккумулятор
	Неисправен аккумулятор	Замените аккумулятор

Примечание: в случае обнаружения других неисправностей, не пытайтесь устранить их самостоятельно, обратитесь в авторизованный сервисный центр. Не разбирайте, не ремонтируйте и не модифицируйте прибор самостоятельно!

Условия гарантии

Производитель гарантирует качество продукции только при условии соблюдения всех требований, описанных в инструкции по эксплуатации.

Гарантийный талон действителен только при правильно и четко указанных данных: модель, серийный номер изделия (при его наличии), дата продажи и печать фирмы-продавца. При нарушении этих условий, а также в случае, когда данные в гарантийном талоне не соответствуют изделию, стерты либо исправлены, талон признается недействительным.

Гарантийный срок исчисляется с момента продажи изделия конечному потребителю.

Гарантийное обслуживание включает в себя: бесплатное оказание услуг по ремонту или полную замену элементов, вышедших из строя по вине производителя. Замененные части становятся собственностью производителя.

В случае обнаружения дефектов в изделии покупатель обязан незамедлительно прекратить его эксплуатацию и обратиться в авторизованный сервисный центр производителя либо к продавцу.

Изделие предъявляется в гарантийный ремонт чистым и в полной комплектации, указанной в паспорте и (или) руководстве по эксплуатации на изделие.

Гарантийное обслуживание не включает в себя транспортные расходы.

Гарантия распространяется только в тех случаях, когда потребителем были соблюдены все правила эксплуатации.

Гарантия не предоставляется

1. В случаях исправлений или ошибок в Гарантийном талоне.
2. Если изделие, предназначенное для личных (бытовых, семейных) нужд, использовалось для осуществления предпринимательской деятельности, а также в иных целях, не соответствующих его прямому назначению.
3. В случае нарушения правил и условий эксплуатации, установки изделия, изложенных в Руководстве по эксплуатации, либо в иных документах, передаваемых потребителю вместе с изделием.
4. На расходные материалы и аксессуары.
5. Если изделие имеет следы неквалифицированного ремонта (использования неоригинальных запасных частей, вскрытия и ремонта изделия лицами, не уполномоченными Производителем).
6. Если дефект вызван изменением конструкции или схемы изделия, подключением внешних устройств, не предусмотренных Производителем.
7. В случае неправильной подачи сетевого напряжения.
8. Если обнаружены недостатки, возникшие после передачи изделия Потребителю, имеющие механический характер, а также недостатки, вызванные попаданием внутрь изделия посторонних предметов, веществ, жидкостей, насекомых, пыли.
9. Если дефект вызван действием непреодолимых сил (пожара, грозы, наводнения, природной катастрофы и т.д.), несчастными случаями, умышленными или неосторожными действиями Потребителя или третьих лиц.
10. Если дефект возник вследствие естественного износа при эксплуатации изделия. При этом под естественным износом понимаются последствия эксплуатации изделия, вызвавшие ухудшение их технического состояния и внешнего

вида из-за длительного использования данного изделия.

11. Если повреждения вызваны использованием нестандартных (неоригинальных) и (или) некачественных (поврежденных) расходных материалов, принадлежностей, запасных частей, элементов питания.

12. Если данные, указанные на маркировочных этикетках изделия, исправлены, стерты, а также в случае их отсутствия.

Гарантийный талон

Гарантийный талон №

Талон действителен при наличии всех штампов и отметок

Внимание! Пожалуйста, потребуйте от продавца полностью заполнить гарантийный талон

Заполняется фирмой-продавцом

Наименование устройства Аккумуляторный опрыскиватель

Модель устройства ZFB-20

Наименование продавца

Дата продажи

ФИО и телефон покупателя

Подпись продавца

Печать продающей организации

Ремонт

Дата ремонта	Неисправности	Выполненные работы	Примечания

Изготовитель

ZHONGSHAN SILK IMP. & EXP. GROUP CO., LTD

Адрес: No.245 Huanshi Dadao Xi, Nansha district, Guangzhou, Китай

Сделано в Китае

Дата производства: январь 2024 г

Импортер на территорию Республики Беларусь

Частное торговое унитарное предприятие «Неолинк»

Республика Беларусь, 220055, г. Минск, ул. Каменногорская, д. 45, офис 203

info@neolink.by

тел. +375 (33) 300 13 14

Сервисный центр

Частное торговое унитарное предприятие «Неолинк»

Республика Беларусь, 220055, г. Минск, ул. Каменногорская, д. 45

тел. +375 (44) 525-32-83, +375 (17) 515-67-04

Срок службы: 24 месяца

Срок гарантии: 12 месяцев



Если вы покупали нашу продукцию на интернет-площадках
(OZON, Onliner, Yandex Market или любой другой),
оставьте, пожалуйста, свой отзыв, каким бы он ни был,
это поддержит нас и позволит стать лучше.

onliner

OZON



Официальный сайт
neolink.by



Официальный сайт
gardenpowertool.com